



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

**Para publicación inmediata:** 17 de enero del 2014

## **EL GOBERNADOR CUOMO ANUNCIA NOMBRAMIENTOS PARA LA DIVISIÓN DE APELACIONES DEL TRIBUNAL SUPREMO**

### **Los nombramientos ocupan las vacantes del Primer y Segundo Departamento Judicial**

El Gobernador Andrew M. Cuomo anunció el día de hoy nombramientos para las vacantes en la División de Apelaciones del Tribunal Supremo para el Primer, Segundo Departamento Judicial. El Primer Departamento abarca los condados de New York y el Bronx, mientras que el Segundo Departamento comprende diez condados del área, incluyendo los otros tres distritos de la Ciudad de New York, Long Island y el sur del Hudson Valley.

“Es un honor designar a los jueces Kapnick, Duffy, LaSalle y maltés a la División de Apelación,” dijo el Gobernador Cuomo. “Estos hombres y mujeres les ofrecen a los tribunales sus amplias y distinguidas carreras demostrando sus largas trayectorias y años de experiencia legal y de buen juicio. No tengo ninguna duda de que estas personas demostrarán un excepcional intelecto e integridad en sus nuevas funciones.”

### **División de Apelaciones- Designación del 1er Departamento**

*La Honorable Jueza Barbara R. Kapnick* – La Jueza Kapnick fue elegida para el Tribunal Supremo del condado de New York en el 2001 y se le asignó a la División Comercial en el 2008. Ella comenzó su carrera judicial en 1992, tras su elección en el Tribunal Civil de la ciudad de New York, y en abril de 1994 fue nombrada Jueza Interina del Tribunal Supremo de Justicia en el Condado de New York. Previo a su elección al Tribunal Civil, trabajó como Asistente Legal con la Honorable Ethel B. Danzig en el Tribunal Civil y Supremo y como Asistente Jurídico Principal para el Honorable Michael J. Dontzin, del Tribunal Supremo en el Condado de New York. La jueza Kapnick está sirviendo actualmente como Presidente de la Asociación de Magistrados de la Corte Suprema de la ciudad de New York y ha sido miembro de la Comisión Consultiva sobre Ética Judicial desde 2008. Ella recibió una licenciatura cum laude en inglés por la Universidad de Barnard en 1975 y su doctorado en la Facultad de Derecho de la Universidad de Boston en 1980.

Spanish

## **División de Apelaciones- Designación del 2do Departamento**

*La Honorable Jueza Colleen Duffy* – La Jueza Duffy fue elegida para el Tribunal Supremo del condado de Westchester en el 2011. Ella comenzó su carrera judicial en 1998, cuando fue nombrada por el Alcalde Earnest D. David a la corte de Mount Vernon City, cargo para el que posteriormente fue elegida en 1999. En 2003, el Juez y Magistrado de lo Contencioso Administrativo Jonathan Lippman nombró a la Jueza Duffy como Juez Interino del Tribunal Familiar en el Condado de Westchester, para el cual posteriormente se postuló y ganó elecciones en 2005. En 2008, la Jueza y Jefe Administrativo Ann Pfau designó a la Jueza Duffy como Jueza Interina del Tribunal Supremo de Justicia, del Condado de Westchester y en 2010, el Gobernador David Paterson la designó al Tribunal Supremo del Condado de Westchester. Justicia Duffy comenzó su carrera legal como litigante adjunto en la firma de abogados Gibson, Dunn & Crutcher en la Ciudad de New York en 1989. En 1995 se convirtió en Abogado General Asistente de Unilever United States, Inc. La Jueza Duffy obtuvo una licenciatura con honores en Inglés y Artes de la Comunicación de la Universidad de New Rochelle School of Arts & Sciences en 1981, una maestría en Relaciones Públicas Internacionales y Asuntos Públicos de la Universidad de Boston Escuela de Comunicación Pública en 1983, y un doctorado de la Universidad de New York Escuela de Derecho en 1989.

*El Honorable Juez Hector D. LaSalle* - El Juez LaSalle fue electo al Tribunal Supremo para el Condado de Suffolk en el 2008. Desde el 2012, se ha desempeñado como Juez del Tribunal de Apelaciones en los Distritos Judiciales 9no y 10mo. El Juez LaSalle inició su carrera legal en la Ofical del Fiscal de Distrito en el Condado de Suffolk en 1993 como Abogado Asistente del Distrito. En 1999, se unió a la Fiscalía General del Estado de New York como Asistente del Fiscal General. El Juez LaSalle regresó a la Oficina del Fiscal de Distrito del Condado de Suffolk en 2002 convirtiéndose en Fiscal líder de pandillas y Jefe Adjunto de la Oficina Especial de Investigación antes de su elección de 2008 a la banca. Recibió una licenciatura en Ciencias Políticas de la Universidad de Penn State University en 1990 y un Doctorado en Derecho de la Universidad de Michigan en 1993.

*El Honorable Juez Joseph J. Maltese* – El Juez Maltese fue elegido al Tribunal Superior en el Condado de Richmond en el 2011. Inició su carrera legal cuando fue electo para el Tribunal Civil en la Ciudad de New York en 1991 y luego fue designado al Tribunal Penal el año siguiente. En 1996, el Gobernador Pataki nombró al Juez Maltese al Tribunal de Reclamaciones en los que ha servido como Juez Interino del Tribunal Supremo de Justicia en el Condado de Richmond County hasta ganar las elecciones para su cargo actual en 2011. El Juez Maltese continúa fungiendo como Juez Asociado en el Panel Coordinador de Litigios de New York y como miembro de la Junta Consultiva Judicial. Comenzó su carrera legal en 1974, con la División de Apelaciones, del Segundo Departamento como Abogado del Servicio Jurídico para Higiene Mental, y luego como Secretario Jurídico del Honorable John Kelly. Antes de ser elegido a la banca, el Juez Maltese se dedicaba a la práctica privada enfocado en litigios civiles y penales. Se jubiló del Ejército de la Reserva después de más de 30 años activos y servicio de reserva, incluyendo que trabajó como miembro del JAG Corps, así como juez militar para el Juicio Judicial del Ejército de EUA. El Juez Maltese es actualmente Profesor Adjunto de Derecho en la Escuela de Derecho de New York y miembro docente del Colegio Judicial Nacional. Recibió una licenciatura en Justicia Penal y Gobierno del

John Jay College of Criminal Justice-CUNY en 1970, Doctorado en la Escuela de Derecho de New York en 1973 y un título de maestría de la Universidad de New York y la Universidad de Nevada, y Touro College.

Los Comités de Evaluación del Primer, Segundo Departamento Judicial le presentaron al Gobernador los candidatos considerados “altamente calificados.” Estos candidatos demostraron integridad, independencia, liderazgo, intelecto, capacidad legal, juicio, temperamento y experiencia.

Según la Constitución del Estado de New York y la Ley de la Magistratura, el Gobernador tiene la autoridad para nombrar jueces a cada División de Apelaciones de entre aquellos que hayan sido elegidos como jueces del Tribunal Supremo. Estos nombramientos no están sujetos a la aprobación del Senado.

Notas adicionales disponibles en [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
Estado de New York | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418